

bel

- 50 -

1982.07.08.

sb0005 tartalomjegyzék /2. rész/ /mti/ köie

készült az mti belpolitikai főszerkesztőségében  
főszerkesztő: pásztor jános  
szerkesztették: fehér péter, halasi györgy, izsák erika  
- v é g e -

01.26 080782 1198

7

-.-

**M.T.I.**

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség

Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel  
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

60.008/K

## Belföldi hírek

budapest, 1982. július 08. bel. csütörtök

sb0006 4 130 mtib1001

élénkülő vállalkozási kedv - félévi gyorsmérleg a fővárosban /1. rész/

1982. július 8. - az elmúlt fél esztendőben a fővárosban örvendetesen nőtt a vállalkozói kedv; míg az év elején elsősorban a magánosok éltek az új vállalkozási formák adta lehetőségekkel, az utóbbi hetekben, hónapokban a vállalatok, szervezetek is mind nagyobb érdeklődéssel fordulnak ezek felé. röviden így fogalmazható meg mindaz, amit a fővárosi tanács ipari fősztályán összeállított gyorsmérleg számai tükröznek.

az év első hat hónapjában - megközelítőleg, mivel a számok hetente, sőt, naponta változnak - 960 gazdasági munkaközösség alakult. ezekben összesen mintegy kétezernyolcszázan dolgoznak. tevékenységük jellege szerint e munkaközösségek közül mintegy háromszáznál is több foglalkoznak szellemi munkákkal, például tervezéssel, munka- és ügyvitelszervezéssel, számítógépprogramozással, piackutatással. a csaknem 440 szolgáltató munkaközösség többnyire a gazdasági szervezetek felé „nyitott”, vagyis inkább vállalatoknak, szervezeteknek szolgáltat, mint a lakosságnak. a termelő munkaközösségek - számuk száznegyvenre tehető - elsősorban a „vállalati kapacitásokat”, bővítik, új termékek előállításán dolgoznak.

a tavalyi év azonos időszakához viszonyítva 1982 első felében háromszor annyi, 4150 új iparengedélyt váltottak ki budapesten. bár ez idő alatt ezerhatszáznyolcvan megszüntették az ipart, a mérleg

bel

- 2 -

1982.07.08.

mégis kedvező; a korábbinál több kisiparos, szolgáltató dolgozik budapesten. nagy a keletje a taxiengedélyeknek, ötszázötvenhárman váltották ki erre az engedélyt. meglepően nagy a teherfuvarozásra vállalkozók száma is, a fővárosban háromszázkilencvenhatan kértek és kaptak erre „jogosítványt”, a magánlakás-építési koncepció minél maradéktalanabb megvalósítását segítheti az is, hogy 995-en építőipari engedélyt kértek. ugyancsak jelentős az ugynevezett személyi szolgáltatásokra engedélyért folyamodók száma: 634-en kívánnak például fényképészettel, takarítással, fodrászattal foglalkozni. az új engedélyesek 50-60 százaléka a munkaviszony megtartása mellett vállalja az ipart, nem kívánván teljesen feladni biztos egzisztenciáját.

junius végéig 26 ugynevezett kisszövetkezet alakult, és 17, korábban már működő, 100 embernél kevesebbet foglalkoztató szövetkezet is e formát választotta, lévén ez gazdálkodási szempontból előnyösebb. megalakult 18 - a vállalati gazdálkodási munkaközösséghez formailag hasonló - szövetkezeti szakcsoport is. eddig két leányvállalatot hoztak létre a fővárosban, és hat megalakítása folyamatban van. /folyt. köv./

ag/jk/sa dg hgy

01.40 080782 2602

.-

sb0007 4 130 mtib1002

élenkülő vállalkozási kedv - félévi gyorsmérleg a fővárosban /2. rész/

szerződésbe, illetve általános elszámolási rendszerbe 125 egységet, elsősorban fodrászüzleteket és nyilvános illemhelyeket adtak, és további 53-at hirdettek meg, főleg patyolat-fiókokat. aránylag csekély az érdeklődés a szolgáltatóhelyek bérbe vétele iránt, mindössze két patyolat-felvevőhelyet béreltek ki eddig. /mti/

ag/jk/sa dg hgy

01.40 080782 0425

.-

bel

- 3 -

1982.07.08.

sb0008 4 150 mtib1003

a legnagyobb szállítók között.... - magyar boylerek a francia piacon

1982. július 8. - a magyar ipar az egyik legnagyobb háztartási boiler szállítója franciaországnak. a transelektro külkereskedelmi vállalat közvetítésével a hajdusági iparművek ez év végéig összesen 55.000 forróvítárolót készit, mintegy 30 millió frank értékben nyugat-európai partnerének.

a külkereskedelmi vállalat öt évvel ezelőtt próbálkozott először a francia piac meghódításával, s az első boylerszállítmányok nagy sikert arattak. kiváló minőségüket elismerték a vevők, s azóta folyamatosan rendelnek a magyar boylerekből. jelenleg ebből a termékből a teljes francia import 25 százaléka magyar gyártmány. így hazánk franciaországnak a második legnagyobb szállítója lett forróvítárolókból. tavaly 33.000-et exportáltunk a nyugat-európai országba, s egyetlen boilerre sem érkezett reklamáció. ezek a forróvítárolók egyébként rendkívül korszerűek, belső tartályuk már zománcozott kivitelben készül, így tartósabbak és nem korrodálódnak. a gyors ütemben növekvő francia export gazdaságos a gyártónak is, a jó minőség lehetővé tette az emelkedő piaci árak követését. /mti/

sz/ka/sa bam hgy

01.41 080782 1186

.-

sb0009 4 160 mtib1004

ujabb iratok a széchenyi-család életéről

1982. július 8. - számos történeti forrásértékű irattal gyarapodott az országos levéltár az utóbbi fél évben.

a széchenyi-család levéltárához és széchenyi istván hagyatékához kapcsolhatták a másfél évtizeddel ezelőtt elhunyt író és afrika-kutató széchenyi zsigmond gazdag családi levélgyűjteményét. a több mint 14 ezer levél 33 dobozt és 8 kötetet tölt meg. az új szerzemények között található a széchenyi istván öccsének leszármazottaitól eredő feljegyzések és naplók is: ezekben a család életére és a történelmi eseményekre vonatkozó, eddig ismeretlen adatok is szerepelnek. vásárlás útján jutottak hozzá széchenyi istván kisebbik fiának, ödönnék és családjának az életét feltáró iratokhoz. a feljegyzések, okmányok, levelek egyebek között újabb információkat szolgáltatnak a családi vagyon körüli örökösödési perről.

a szabadkőművesség történetét dokumentáló iratokat gazdagította a kiterjedt nemzetközi tevékenységet folytatott magyarországi lumboldt szabadkőműves nagypáholy levéltárának jelentős része, amelyet szintén vásárolt a levéltár. a 20 kötetnyi anyag az 1869 és 1896 közötti időből tartalmazza a magánfelek levelezéseit, a más páholyokkal folytatott iratváltásokat, a páholy ülésein készült jegyzőkönyveket, a páholy tagjainak teljes névsorát, valamint a nagypáholy alapításának 25. évfordulóján a világ minden tájáról érkezett üdvözlő leveleket is.

tovább gyarapodott a magyar állami operaház régi irattárának az országos levéltárban őrzött anyaga. az újabb szerzemények 1884 és 1942 között keletkezett levelek, feljegyzések, naplók, gazdasági iratok.

az országos levéltárban mintegy 34 ezer folyóméternyi iratot őriznek-gondoznak, s ebből csaknem 20 ezer folyóméternek - egy vidéki levéltárat megtöltő anyagnak - a feudális kori osztály viseli gondját. itt foglalkoznak a levéltárba külföldi vagy hazai magángyűjteményből érkező új iratok letételével, vásárlásával, illetve az ajándékba kapottakkal, valamint esetenként hivatalos átvételekkel.

e gyűjteményben elsősorban az ország életében egykor számottevő szerepet játszott családok iratanyagát őrzik több mint kétezer egységben. ilyenek az esterházy, a festetics, a zichy, a károlyi, a bethlen család levéltárai, illetve a széchenyi családé. mindezek mellett számos egyedi irat és az ujonnan létesítendő gyűjtemények első darabjai is megtalálhatók. /mti/

cs/sa dg hgy

01.42 080782 2425

-. -

sb0010 4 150 mtib1005

#### külkereskedelmi és iparvállalatok együttműködése

1982. július 8. - a hazai külkereskedelmi vállalatok 1982. első félévében mintegy 90 millió forinttal járultak hozzá hazai iparvállalatok exportfejlesztő beruházásainak finanszírozásához. a komplex külkereskedelmi vállalat társasági szerződés keretében 10 millió forintot ad a fémmunkás szövetkezet gyártmányfejlesztéséhez, az interag ugyancsak 10 millió forintot bocsátott a ráckevei aranykalász termelőszövetkezet rendelkezésére, amely a mélyhűtött zöltségek és gyümölcsfélék termelését kívánja növelni. a metrimpex a labor műszeripari művekkel közös fővállalkozásban szintén 10 millió forintot költi oktatási létesítmények műszereinek gyártására.

a külkereskedelmi vállalatok évről évre több száz millió forintot fordítanak iparvállalatok fejlesztési törekvéseinek támogatására. ennek révén különböző beruházásokra, elsősorban gépvásárlásokra, az exporthoz szükséges korszerű csomagolási technológiák megvalósítására nyílik lehetőség. a két három évvel ezelőtti befektetések hozamai már jelentkeznek. 1978 és 1980 között a külkereskedelmi vállalatok összesen 900 millió forintot engedtek át az említett célokra a termelővállalatoknak, s mintegy 330 millió dolláros többletexporttal számoltak. a három év alatt megvalósított beruházások azonban több mint 400 millió dollár értékű kivitelt tettek lehetővé.

a hazai külkereskedelmi vállalatok közül három év során a terimpex mintegy 120 millió forintot fordított elsősorban a husexport növelésére, a monimpex döntő többségében a termelőszövetkezetek, illetve az állami gazdaságok borászatfejlesztési törekvéseit támogatva közel 230 millió forintot fordított szőlőtelepítésre, a borászati ágazat minőségfejlesztésére. 1978 és 80 között a technoimpex döntően a szerszámgépgyártásba 53 millió forintot fektetett be. a terimpex kihelyezései voltak a legsikeresebbek, a tervezett hat millió dollár többletexporttal szemben a teljesítés elérte a 11 milliót. a monimpex befektetései meglehetősen hosszú távon - 10-15 év után térülnek meg -, csak az ujonnan telepített szőlők termőre fordulása után várható a többletexport. a technoimpex befektetései esetében ezideig a vártnál csak kisebb mértékben növelték a kivitelt, ami elsősorban a konjunkturális viszonyok romlásával, a nehezedő külgazdasági feltételekkel magyarázható. /mti/

pf/ka/sa bam hgy

01.42 080782 2371

-. -

bel

- 6 -

1982.07.08.

sb0011 4 150 mtib1006

a mtesz és a műszaki könyvkiadó pályázata

1982. július 8. - a műszaki és természettudományi egyesületek szövetsége és a műszaki könyvkiadó pályázatot hirdet szakkönyvek gazdasági eredményeinek feltárására. a pályázat kiírói maximum tíz oldalas, olyan módszert, eljárást, technológiát vagy szerkezeti megoldást ismertető tanulmányt várnak, amelyet a műszaki könyvkiadó által kiadott szakkönyvek alapján dolgoztak ki, és gazdaságilag kimutatható megtakarítást, illetve hasznot hozott. a pályaműveknek részletesen tartalmazniuk kell, mely szakkönyv felhasználásával született a leírt eredmény, milyen megtakarítást, illetve hasznot hozott anyag-, munkabér-, illetve energia-felhasználásban. a pályázatoknak részletesen ismertetniük kell azt a környezetet, amelyben az említett módszer, eljárás, technológia, illetve szerkezeti megoldás megvalósult. az egyénileg illetve csoportosan pályázók tanulmányaikat szeptember 31-ig nyújthatják be. az első három legjobb pályaművet díjazza. /mti/

ni/jk/sa bam hgy

01.43 080782 1020

-. -

sb0012 4 170 mtib1007

vadaskert velencén

1982. július 8. - érdekes látványosság, vadaskertvárja az idei nyaralókat velencén, az expressz ifjúsági és üdülőközpontban. a bályom patak által körülölelt kis szigetre a tábor vezetői vadkacsákat, vadlibákat, fácánokat, pompás tollazatu pávákat, kecses hattyukat telepítettek, a partoldalba nutria tanyát alakítottak ki, a fák alatt pedig a sziget legújabb lakójának egy párhetes őzgidának építettek kuckót. az állatok etetését, gondozását a velencei-tavi halőrök vállalták társadalmi munkában, de a négy lábú, illetve szárnyas lakók körül szívesen süngölődik a tábor egész személyzete.

a kis vadaskert rendkívül nagy sikert aratott az üdülőközpont vendégei között, különösen a gyerekek körében. /mti/

dáv/fné/kö az hgy

01.44 080782 0764

-. -

bel

- 7 -

1982.07.08.

sb0013 4 150 mtib1008

diót törnek, mogyorót válogatnak, mézet csomagolnak a gutorföldi asszonyok

1982. július 8. - a zala megyei gutorföldi termelészövetkezet melléküzemében mézédés foglalkozást üz huszonhét asszony: a termelészövetkezetek értékesítő, beszerző és szolgáltató közös vállalatának megbízásából naponta kétezer kiló mézet töltenek műanyagpalackba. a mézet a hungarocoop külkereskedelmi vállalat szállítja külföldi megrendelőinek, a napokban indítanak utra egy háromezer tonnás szállítmányt. a mézcsomagolás mellett diótöréssel, tisztítással és mogyoró válogatással foglalkoznak a gutorföldi asszonyok, ezeket a cikkeket is exportálja a tszker. /mti/

tóa/kné/kö az hgy

01.44 080782 0677

-. -

sb0014 4 150 mtib1009

bioinvest

1982. július 8. - bioinvest néven gazdasági társulást alakított a szécsényi ii. rákóczi ferenc termelészövetkezet, a mém gödöllői műszaki intézete és a hungagent Rt. a kutatási, fejlesztési és termelési-beruházási céllal létrehozott társulás a szécsényi közös gazdaságban épülő biogáztelephez hasonló létesítmények megtervezését, kivitelezését és üzembe helyezését vállalja.

szécsényben tavaly kezdték meg a biogázfejlesztő és elégető hőerőmű építését, osztrák licenc és technológia alkalmazásával. a biogáztelep szarvasmarha hígtrágya és baromfitrágya átalakításával - évente hárommillió forint értékű fűtőolaj energiáját megtakarítva - már idén szeptembertől fűteni fogja a közös gazdaság baromfitelepét és ellátja melegvízzel is, csakugy, mint az öltözőt, fürdőt, valamint a takarmányszárítót. a telep működése, hatékonysága iránt máris nagy a hazai érdeklődés, de kilátás van export megrendelésre is, mégpedig jugoszláviai gazdaságok részéről. a bioinvest meghívást kapott nyitrára is, ahol a csehszlovák mezőgazdaság napja alkalmából megrendezett kiállításon bemutatják a szécsényi biogáz-üzem működő modelljét. /mti/

csiz/trné/kö az hgy

01.45 080782 1180

-. -

bel

- 8 -

1982.07.08.

sb0015 4 150 mtib1010

háztáji a bolyi kombinátban

1982. július 8. - az ország egyik legnagyobb gazdasága, a bolyi mezőgazdasági kombinát vállalati eszközökkel is ösztönzi, támogatja a háztáji kisárutermelést. a meghatározott célu együttműködés nagytömegű áru előállítását teszi lehetővé. ebben az évben - előreláthatóan - másfélmillió hizott baromfit és ötezer hizott sertést értékesít a kombinát a háztáji gazdaságokból.

a kombinát ágazati rangra emelte a háztáji kisárutermelést, s megteremtette számára a korszerű biológiai, szakmai és szervezeti hátteret. a bár községben működő baromfitenyésztő üzem és a törökdombon levő sertéstenyésztő üzem irányítja a baromfi, illetve a sertés háztáji termelését. a vállalkozó dolgozókat az üzemek látják el hízóalapanyaggal, felszereléssel és takarmánnyal, s tenyésztési és egészségügyi szaktanáccsal segítik őket; gondoskodnak a baromfiak, illetve a sertések átvételéről, elszállításáról és értékesítéséről is.

az integrált kisárutermelés azzal az előnnyel jár a kombinát számára, hogy beruházás nélkül számottevően fokozhatja az árukibocsátását. lényegében ugyanis azokat a csirkéket és malacokat helyezi ki a háztáji gazdaságokba, amelyek számára nincs hízóalpai férőhely és csak nagy költséggel tudná létrehozni a vállalat. a dolgozók a sokoldalú támogatás révén jól hasznosítják a meglévő, de eddig jobbra üresen állt óljaikat, istállóikat. több húst kap így módon a népgazdaság, nagyobb árbevételhez jut a kombinát és nagyobb jövedelemhez a családok.

a kombinát dolgozói körében rendkívül nagy az érdeklődés a hústermelési kooperáció új formái iránt. s mivel a baromfihusnak és a sertéshusnak egyaránt biztos piaca van, a kilátások szerint hosszabb távon sem lesznek értékesítési gondok. a kombinát ezért a kisárutermelés további fejlesztését készíti elő, ezt szolgálja egy új baromfikeltető üzem építése és a sertéstenyésztő üzem rekonstrukciója. a háztáji gazdaságokban előállított húscsirkék számát évi kétfélmillióra vagy két és fél millióra, a hizott sertések számát pedig legalább tízezerre növelik a következő évek során. /mti/

igó/bné/sa az hgy

01.46 080782 2114

--

bel

- 9 -

1982.07.08.

sb0016 4 150 mtib1011

csiperke

1982. július 8. - csiperkegomba termesztéséhez fogott hozzá a velencei-tó partján gazdálkodó kápolnásnyéki vörösmarty termelőszövetkezet. két használaton kívüli pincében kezdte meg az izletes, fehérjedus táplálék termesztését. a kétszáz négyzetméternyi „gombakert”, gondozását egyetlen asszony végzi. a csiperke termesztés igen jövedelmező: egy-egy négyzetméterről 18-20 kilogramm gombát szednek le. a naponta frissen szedett csiperkét a velencei-tó környéki üzletekben értékesítik. /mti/

dáv/fné/kö az hgy

01.46 080782 0535

--

sb0017 4 170 mtib1012

tanyaszállók

1982. július 8. - komplex fejlesztési terv készült a növekvő idegenforgalmu bugac-pusztai szolgáltatásainak bővítésére. tájvédők, mérnökök közös munkájával harminc millió forintot fordítanak a tanyai turizmusra. a tervek szerint új lovarda épül és folytatják a tanyaszállók kialakítását. a környéken lévő elhagyott tanyákból nyolcat vásárolt meg a kiskunfélegyházi Lenin tsz és ebből négyet eredeti formájukkal felújítottak, paraszt butorokkal berendeztek. udvarukon továbbra is megmaradtak a gazdasági épületek, a gémeskut, a köcsögtartók; istállóikban hátszló, udvarán fogat szolgálja a vendégeket, akik közül az elsők már be is költöztek a komfortos tanyaszállókba. /mti/

lász/bné/sa az hgy

01.47 080782 0724

--

sb0018 4 160 mtib1013

## magyar-francia régészeti együttműködés

1982. július 8. - közös kutatómunkáról, publikációkról és konzultációkról döntöttek az aix-en-provence-i egyetem és a szombathelyi savaria muzeum régészei. a francia kutatók egyhetes vas megyei tartózkodásuk során tanulmányozták a szent vid-hegyi ásatásokat, ahol a franciaországi saint blaise-ihez hasonló leletek kerültek felszínre. a szakemberek kidolgozták a két lelőhely közös kutatási programját, a kutatások irányát és megállapodtak a konzultációk időpontjaiban.

a régészek kapcsolata tavaly kezdődött, amikor is a magyar régészek résztvettek a franciaországi ásatásokban. az időszámításunk előtti második-első évezredet vallató magyar és francia kutatók munkája ugyanis csaknem párhuzamos: a földközi-tenger medencéje és nyugat-európa között az említett időszakban előbb az alpokalja volt a közvetítő terület, majd a népvándorlás első hullámainak megjelenésekor ezt a szerepet a mai marseille vidéke vette át. a transzkontinentális kereskedőt a népvándorlás miatt veszélyessé vált, ezért a tengeren tartották a kapcsolatot az akkori európa népei. szent vid és saint blaise tulajdonképpen egymást váltotta a korabeli „világváros”, szerepkörében. azonos funkcióju történeti pontok lévén érthető, hogy sok azonos, vagy hasonló lelet került elő a két ásatás helyszínén.

a mostani megállapodás szerint augusztusban a velem melletti szent viden dolgozik a francia egyetem és a magyar muzeum közös kutatógárdája. munkájuk során a fellegvár keltakori átépítését próbálják nyomon követni, választ keresnek az erődítés technikai kérdéseire, s megkezdik a lelőhely őskori uthálózatának feltárását. jövőre a saint blaise-i görög gyarmatváros erődítéseinek kor meghatározása lesz a közös feladat, ezután pedig - ugyanott - egy időszámításunk előtti vii-vi. századi kisebb városkörnyéki település teljes feltárása. /mti/

kre/az/zsu ie  
08.22 080782 1896

L

--

sb0019 4 150 mtib1014

## új rába motorok vizsgálja

1982. július 8. - befejeződött az új típusu rába motorok első gyakorlati próbája a grazi list intézetben; a 240 lóerős szívó motort 110 órán át vizsgálták próbapadon, ugyancsak alaposan ellenőrizték a 280 lóerős turbófeltöltésű motort is. amint erről a gyártókat értesítették, az első benyomások jók: egyik motornál sem észleltek semmiféle meghibásodást, fogyasztásuk is kedvező volt.

a motorok próbájának második szakaszában azt ellenőrzik, hogy a fő egységek - a hengerfej, a hengerpersely és a dugattyu - megfelelnek-e az előírt műszaki követelményeknek.

a rába gyár az osztrák intézettel közösen fejleszt ki egy új motorcsaládot, amelynek öt alaptípusa és nyolc tagja lesz; az alapmotor 240, a legerősebb típus pedig 350 lóerős. a sorozatgyártás a kísérleti motorok megfelelő próbáztatása, s esetleges módosítása után jövőre kezdődik meg. az új típusu motorok, amellett, hogy nagyobb teljesítményűek lesznek a jelenleg gyártottaknál, az egyre szigorodó környezetvédelmi előírásoknak is jobban megfelelnek.

elkészült a rába gyárban egy a levegőt kevésbé szennyező motor is, s megkezdődtek vele a kísérletek. ez a motor annyiban különbözik a hagyományos típustól, hogy más adagoló-szivattyút és kipufogócsövet építettek bele. gy az üzemanyag tökéletesebben ég a motorban, miáltal kevesebb szennyező anyag kerül a levegőbe. **Vel**

a kísérletre az ikarus gyártól kaptak megbízást. a módosított motort a közlekedéstudományi intézetben is megvizsgálják, majd beépítik egy autóbuszba.

ha a kísérletsorozat eredményes lesz, elsőként a görög exportra gyártott autóbuszokba építik be a módosított motort, és az ott forgalomban lévő ikarus buszok motorjait is ezekre cserélik ki. görögországban - ahol jelenleg csaknem ezer ikarus autóbusz fut - a világhírű műemlékek oltalmát szem előtt tartva szorgalmazzák a motorok okozta környezetszennyezések mérséklését. /mti/

cser/az/zsu ie  
08.30 080782 1940

L

--

sb0020 4 150 mtib1015

fácán-eresztés somogyban

1982. július 8. - a somogy megyei balatonnagyberekai állami gazdaságban működő „humor” szárnyasvadtenyésztő rendszer vadgazdái megkezdték a fácáncsibék szabadon eresztését. a keltetőkben az idén - a vadászok öröme - a tavalyinál tizenkétezerrel több, összesen negyvenkétezer kis pelyhes szárnyasvad látott napvilágot, s ezek gondos előnevelés után, hét-nyolc hetes korukban fokozatosan - hetenként öt-hat ezrével - jutnak ki a gazdaság rezervátumába. a felnövő fácánokból a télen mintegy huszezezer lehetnek ki a vadászok. a gazdaságban négyezer vadkacsát is kikeltettek; ezek már vígan uszkálnak, röpködnek a tavakon. az idén először ugynevezett fél-vad nevelési módszerrel is gyarapították az állományt: ötszáz törzsanyát helyeztek ki a tavakra, az állatok ott fészkeltek, keltették ki, és nevelték fel utódaikat; ily módon több, mint háromezerrel gyarapodott a vadkacsa-állomány. /mti/

káp/az/zsu ie  
08.34 080782 0944

-.-

sb0021 t ö r ö l v e !!!

li

sb0022 1 130 mtib1017

francois mitterrand csütörtöki programja /1.rész/

1982. július 8. - francois mitterrand, a francia köztársaság elnöke - aki kádár jánosnak, az mszmp központi bizottsága első titkárának és losonczi pálnak, az elnöki tanács elnökének meghívására hivatalos látogatáson tartózkodik hazánkban - tiszteletadással kezdte csütörtöki programját. a köztársasági elnök a francia és magyar lobogókkal diszitett hősök terén megkoszoruzta a magyar hősök emlékművét. /folyt./

ár/a/zsu pr  
10.08 080782 0489

-.-

sb0023 1 130 mtib1018

francois mitterrand csütörtöki programja /2.rész/

ezt követően kádár jános és francois mitterrand négyszemközti megbeszélésen találkozott a parlament nándorfehérvári termében.

/folyt./

zsu pr  
10.18 080782 0214

-.-

sb0024 4 150 mtib1019

anyagtakarékosági pályázat eredményhirdetése

1982. július 8. - csütörtökön, a mtesz székházában kihirdették az ipari minisztérium, a társintézmények és a társadalmi szervek tavaly novemberben közzé tett anyagtakarékosági pályázatának eredményét.

juhász ádám ipari minisztériumi államtitkár, a bíráló bizottság elnöke a pályázatot értékelve elmondta, hogy a beérkezett munkák rangsorolásakor a bizottság elsősorban azt vette figyelembe, hogy a javasolt új módszer, megoldás, technológia alkalmazásával milyen mértékben takaríthatók meg a nyers- és alapanyagok, illetve mekkora

li

az importhelyettesítés lehetősége. fontos szempont volt az is, hogy a javaslat bevezethető, megvalósítható-e országos méretekben, s igényel-e, ha igen, milyen mértékű beruházást.

a beérkezett 300 pályázat közül a bizottság hatvanat díjazott, illetve jutalmazott. a javasolt új eljárások, technológiák és szervezési módszerek révén - a bírálók és szakértők véleménye szerint - a bevezetéstől számított egy éven belül összesen másfél milliárd forint takarítható meg. figyelemre méltó, hogy a díjazott pályázatok 47 százaléka országosan is bevezethető javaslatokat tartalmaz, s több mint 50 százaléka nem igényel - vagy csak egészen minimális, vállalati erőből könnyen megoldható - beruházást. a pályaművek között az acélszerkezetek, hengerelt acélok gyártására és a vaskohászatra vonatkozó anyagtakarékossági javaslatok aránya a legmagasabb, de többen javasoltak a cement, üveg-és faipar, a műanyagipar, az építőipar és a szervezés, a számítástechnika területén megoldható anyagtakarékossági eljárásokat is. a bizottság kevesellte, hogy a gépipar, a bányászat, az elektrotechnika, a finommechanika és a közlekedés területéről összesen csak 16 darab pályázat érkezett, holott véleményük szerint ezekben az ágazatokban is sok a kiaknázatlan lehetőség az anyagtakarékosságra.

a pályázat kiírói a pályaművek kizárólagos értékesítési és forgalmazási jogával, országos szintű bevezetésével az alkotó ifjúság egyesülést bízták meg.

a bíráló bizottság elnökének értékelése után fock jeno, a mtesz elnöke átadta a legjobbnak ítélt pályázatokért járó díjakat és jutalmakat. öten kaptak első, 10-en második és 20-an harmadik díjat, 25-en pedig pénzjutalomban részesültek. /mti/

mg/gg zsu pr  
10.59 080782 2306

Li

sb0025 4 150 mtib1020

a tizezredik tonna borsó

1982. július 8. - a tizezredik tonna borsót fogadták csütörtökön a debreceni konzervgyárban a szezon indulása óta - ez rekordmemória a gyár történetében. /tavaly, amikor ugyancsak jó termést takarítottak be, 8500 tonnát vásároltak fel./ a jubileumi szállítmányt a hajdunánási tisz-ből küldték. a betakarítás és feldolgozás különösen nagy figyelmet, összehangolt munkát igényelt a hajdusági termelészövetkezetek és a debreceni konzervgyár dolgozóitól. a különböző fajtákat más és más időpontban vetették, hogy az idényt széthuzzák, de a június eleji forráság közbeszólt, s csaknem egyszerre érett be a borsó. a tisz-ekben két hét óta éjjel-nappal dolgoznak a borsócséplők, a gyárban pedig a szezon indulása óta a hétvégeken, szombaton és vasárnap is ,,borsóműszakot,, tartanak. /mti/

Γ béke

szü/éva/ká/zsu pr  
11.35 080782 0841

sb0026 4 160 mtib1021

spanyolországban a kiszöv zalaegerszegi táncgyűjtése

1982. július 8. - az ibériai-félsziget két nemzetközi folklór-fesztiválján képviseli a magyar néptáncot és népzeneét a kiszöv zalaegerszegi táncgyűjtése. a 26 tagú tánckar és a hat tagú zenekar csütörtökön utazott el. utjuk első állomása a spanyolországi la coruna városa, ahol először 10-én léptek a közönség és a szakmai zsűri elé. spanyolországban összesen régy alkalommal adnak műsort, majd portugáliába utaznak, ahol szintén nemzetközi fesztiválon mutatják be a magyar néptáncművészetet. először ancorában lépnek dobogóra, majd hat előadást tartanak különböző portugál városokban. /mti/

tóa/kné/ká/zsu pr  
11.54 080782 0680

Li

sb0027 4 160 mtib1022

ujabb eredményhirdetés a debreceni kórusversenyen

1982. július 8. - a debreceni bartók béla nemzetközi kórusversenyen újabb kategóriákban hirdetett győzteseket a zsüri. az ifjúsági női karok versenyében legjobbnak a debreceni kölcsény ifjúsági kórus bizonyult, míg a kamarakórusok versenyét a pécsi nevelők házának kamarakórusa nyerte. a női karok versenyében a budapesti szilágyi erzsébet női kar szerezte meg az első helyet.

/mti/

szü/éva/ká/zsu pr  
11.59 080782 0473

--

sb0028 4 150 mtib1023

az új üzemcsarnokban 190 ezer zakó évente

1982. július 8. - csütörtökön szombathelyen átadták a styl ruházati vállalat új üzemcsarnokát. az 1400 négyzetméter alapterületű csarnokban csak zakókat készítenek, igaz, azokból évente 190 ezret. az új üzemszoból nyugat-európába, amerikába és a közel-keletre kerülnek a modern technológiával gyártott ruhadarabok.

az üzemépületet a tanácsi építőipari vállalat nyolc hónap alatt építette fel. a géppark és a kisegítő eszközök, berendezések telepítését a munkaszervezéssel foglalkozó nszk-beli ksa cég irányította, a hagyományos munkahelyekhez képest 15-20 százalékkal magasabb termelékenység elérését garantálva az esztendő végére.

/mti/

kre/ká/zsu pr  
12.03 080782 0717

li

--

sb0029 4 150 mtib1024

új gabonatórolók kunhegyesen

1982. július 8. - új fémsilók várják csütörtöktől a frissen learatott búzát a szolnok megyei gabonaforgalmi és malomipari vállalat kunhegyesi körzeti üzemében. a huszonöt millió forintos költséggel épült tárolórendszer nyolc, betonlábazaton álló hatalmas tartálya összesen hatezer tonna befogadására alkalmas. a rendszerben a termény továbbítását, a silókból történő ki- és berakodást, gombnyomásra működő automata vezérlőberendezéssel oldották meg. az elraktározott gabonát a befülledés és a melegedés ellen távhőmérővel felszerelt automata berendezéssel szellőztetik. /mti/

laz/pet/ká/zsu pr  
12.31 080782 0640

--

sb0030 4 180 mtib1025

balesetek

1982. július 8. - kaposvár belterületén, egy kereszteződésben szulimán lászló 22 éves gépkocsivezető, helyi lakos tehergépkocsival egy motorkerékpárosnak ütközött. a baleset következtében a motorkerékpár vezetője, orsós józsef 20 éves vontatóvezető, szemmai lakos olyan súlyos sérülést szenvedett, hogy kórházba szállítás után meghalt. utasát súlyos sérülésekkel szállították kórházba. a vizsgálat eddigi adatai szerint a teherautó vezetője nem adta meg az elsőbbséget a motorkerékpárosnak. a rendőrség szakértő bevonásával tovább folytatja a vizsgálatot.

a záhonyi máv rendező-pályaudvaron egy tolató vagon sor elütötte orbán józsef 41 éves tiszaszentmártoni és szikora miklós 47 éves, tornyospálcai lakos máv-dolgozókat. a baleset következtében orbán a helyszínen meghalt, szikora életveszélyes sérülést szenvedett. a vizsgálat eddigi adatai szerint a két férfi figyelmetlenül közlekedett a sínek között. /mti/

jk/zsu pr  
12.32 080782 0956

li

--

1982.07.08.

sb0031 4 130 mtib1026

elhunyt dr. erdős imre

1982. július 8. - dr. erdős imre aranydiplomás ügyvéd, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje, aki 1942-től volt a párt tagja, hetvenhat éves korában elhunyt. temetése július 11-én 12 órakor lesz debrecenben, a monostorpályi uti temetőben.

az mszmp miskolc városi bizottsága

/mti:

arné/ká/zsu pr  
12.33 080782 0366

-.-

sb0032 4 150 mtib1027

vizügyi tervezett tárgyalás békéscsabán

1982. július 8. - csütörtökön békéscsabán tervezett tárgyalást tartottak az országos vizügyi hivatal és békés megye vezetői. számba vették az 1980-as békési árvizet követő helyreállítási munkálatok eredményeit, és meghatározták a további teendőket. egyebek között megállapították, hogy az árvízi véderőművek, a töltések, valamint a véstározók helyreállítása után is még további töltéserősítésekre van szükség. tovább csökkenthető a belvizveszély az országos vizügyi hivatal által üzemeltetett belvizmentesítő főművek és az üzemi művek jobb összehangolásával.

a körösök vidékén jelentős költséggel létrehozták az öntözés feltételeit, egyebek között öt duzzasztó működik, de ezek a létesítményeket nem használják ki kellőképpen. a gazdálkodó üzemeket ösztönözni kell a vízhasznosításra. /mti/

bty/ke/ká/zsu pr  
12.36 080782 0879

-.-

Li

1982.07.08.

sb0033 4 180 mtib1029

időjárásjelentés /1. rész/

1982. július 8. - a meteorológiai intézet jelenti 1982. július 8-án 12.00 órakor:

erősödik a nappali felmelegedés

kontinensünk keleti, délkeleti vidékein, valamint északnyugat-európában ciklonok hatására változékony az időjárás. gyakran esik az eső, záporok, zivatarok alakulnak ki. a szárazföld nyugati és középső térségében ugyanakkor egy nagy kiterjedésű anticiklon található. ezeken a területeken tulnyomóan napos, száraz az idő. a hőmérséklet csúcstértéke lassan mindenütt eléri a sokévi átlagnak megfelelőt. a földközi-tenger északnyugati medencéjében tovább tart a kánikula. spanyolország középső és keleti vidékein, valamint korzika és szardínia térségében szerdán a legmagasabb hőmérséklet sokfelé meghaladta a 35 fokot, sőt helyenként 40 fokot is mértek.

hazánk időjárását szerdán az a hidegfront határozta meg, amely napközben gyorsan mozgott északnyugatról délkelet felé. hatására főleg a keleti, északkeleti megyékben heves zivatarok alakultak ki. néhány zivatargócban felhőszakadás és jégeső is előfordult. a csütörtök reggel 7 óráig lehullott eső mennyisége általában csapadéknym és 7 mm között váltakozott, de orosházáról 15, békéscsabáról 17 mm-t jelentettek. szerdán a legmagasabb nappali hőmérséklet 18 és 26 fok között alakult. a keleti, északkeleti országrészben volt a hűvösebb. csütörtök hajnalra 8 és 14 fok közé hűlt le a levegő. délelőtt tulnyomóan napos, száraz idő volt. az északnyugati, északi szél többfelé élénk, helyenként erős volt. a hőmérséklet 11 órára 18 és 21 fok közé emelkedett.

budapest belterületén szerdán a hőmérséklet napi középértéke 20,1 fok volt, ez 1,3 fokkal alacsonyabb a százéves átlagnál.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 22 fok volt, a tengerszintre átszámított légnyomás 1020 mb, alig változik.

a balaton vizének hőmérséklete 11 órakor siófoknál 19 fok volt.

várható időjárás az ország területén péntek estig:

Li

-----  
 kevés nappali gomolyfelhőképződés várható. ma még néhány helyen átfutó zápor lehet. az északi szél időnként élénk, átmenetileg még erős lesz. a várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 9 és 14, a legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 24 és 28 fok között alakul.

/folyt./

zsu hgy  
 12.53 080782 2319

-.-

sb0034 4 180 mtib1030

időjárásjelentés /2.rész/

várható időjárás budapest területére péntek reggelig:

-----  
 az időnként megnövekvő gomolyfelhőzetből futó zápor lehet. az északnyugati szél néhányszor megélénkül. a hőmérséklet este 21 órakor 19, pénteken hajnalban 13 fok körül várható.

előrejelzés a balaton térségére ma estig:

-----  
 az időnként erős /45-50 km/óra/, a somogyi parton még viharos /55-65 km/óra/ lökésekkel kísért északnyugati, északi szél csak lassan mérséklődik. emiatt a piros jelzés továbbra is érvényben van.

nappali gomolyfelhőképződés várható, zápor valószínűleg nem lesz. a hőmérséklet délután 24-25, késő este 17-19 fok körül várható. a tó vize napközben 21 fok körül valószínű.

távolabbi kilátások szombattól - keddig:

-----  
 a hét végén sok lesz a napsütés, legfeljebb egy-két helyen alakulhat ki gyenge zápor. az időszak legvégén már több helyen lehet számítani esőkre.

li

Legalacsonyabb hajnali hőmérséklet eleinte 11-16, majd 15-19 fok között. Legmagasabb nappali hőmérséklet 26-30 fok között.

jelentős mennyiségű /legalább 5 mm/ csapadék az ország területének 20 százalékán várható az időszak legvégén.

a duna vízállása budapestnél 364 cm, hőmérséklete 18,6 fok.  
 /mti/

zsu hgy  
 12.57 080782 1381

-.-

sb0035 4 150 mtib1031

az ibusz utazási ajánlatai ősztől tavaszig

1982. július 8. - idén ősztől jövő tavaszig 170 uticéllal 27 európai, ázsiai és tengerentúli országba összesen 60 ezer turista részére kínál utazási lehetőséget az ibusz - jelentette be szegeden megtartott csütörtöki sajtótájékoztatóján machts alajos főosztályvezető. elmondta, hogy az árakat a főszezonhoz képest 20-40 százalékkal olcsóbban kalkulálták, s számos utazásnál külön nyugdíjas-kedvezményt is biztosítanak. rendkívüli akció keretében utószezoni üdüléseket szerveznek a bolgár tengerpartra; a naposparton például két hétig teljes ellátást kapnak a pihenni vágyók 4200-tól 6000 forintig. ugyancsak utószezoni kedvezményt nyújtanak valamennyi szovjet társasuttra is.

a különleges ajánlatok közül figyelmet érdemel a vállalatoknak, iskoláknak, kollektíváknak kínált utak választéka: 3 nap a csehszlovákiai lipótujváron és a magas-tátrában vagy berlinben, autóbuzos kirándulás a romániai sinaiába. ez utóbbi saját személygépkocsival is igénybe vehető.

számos ajánlat között válogathatnak azok is, akik a szilvesztert külföldi utazással kívánják összekötni. több csehszlovákiai városba - kassára, rozsnjórá, eperjesre, pozsonyba - szerveznek utakat 1750 - 2600 forintos áron. a magyar turisták kolozsvárott 2900 forintért - félpanziós utazás keretében - bucsuzhatnak az óévtől. az ndk-ban három városban - berlinben, drezdában és kelbrában - ünnepelhetik meg a szilvesztert turistáink, 3900-5300 forint közötti áron.

a téli sportok szerelmesei bulgáriába, a vitosa hegységbe, illetve az alacsony-tátrába utazhatnak szervezett síturára.

li

bel

- 22 -

1982.07.08.

márciusban a nemzetközi nőnap tiszteletére különvonatot indít az ibusz szófia-isztambul utvonalon bulgáriába, illetve törökországba. ugyancsak a nőnap alkalmából szerveznek utat berlinbe és drezdába.

az őszi-tavaszi idényre két hajútutit kínál az utazási iroda: budapesttől odesszáig, illetve budapesttől bécsig.

a városlátogató turák keretében az idei őszi és a jövő évi tavaszi lipcsei vásárra szervez utakat az ibusz 3900 forintos áron, valamint „arany prága”, elnevezéssel a csehszlovák főváros meglátogatását ajánlja. megismerkedhetnek a turisták a szovjetunió európai és távol-keleti tájaival, városaival, valamint a fekete-tenger parti üdülőkkel, jáltával, szocsival is.

az ibusz távol-keleti és tengerentuli egzotikus országokba, így vietnamba, akoreaiba, kubába is kínál utazásokat. ezek az utak kevésbé kímélik meg az utazóközönség pénztárcáját, de a borsosabb árért kárpótlást nyújtanak mindazok a különlegességek, amelyekkel e ritkán elérhető, távoli országokban találkozhatnak a látogatók.

/mti/ mg/jk/bi/bam/zsu hgy  
13.04 080782 2695

ndk-ba

.-

sb0036 1 130 mtib1032

francois mitterrand csütörtöki programja /3.rész/

ezután kádár jános és francois mitterrand vezetésével megkezdődtek a hivatalos magyar-francia plenáris tárgyalások az országház delegációs termében.

magyar részről jelen voltak: losonczi pál, marjai józsef, a minisztertanács elnökhelyettese, puja frigyos külügyminiszter, köpeczi béla kulturális miniszter, méhes lajos ipari miniszter, veress péter külkereskedelmi miniszter, bajnok zsolt államtitkár, a minisztertanács tájékoztatási hivatalának elnöke, tétényi pál, a minisztertanács tudománypolitikai bizottságának titkára, darvasi istván, az országgyűlés külügyi bizottságának titkára, szarka károly külügyminiszter-helyettes, palotás rezső külügyminisztériumi főosztályvezető és bényi józsef, hazánk párizsi nagykövete.

a tárgyalások francia résztvevői voltak: claude cheysson külügyminiszter, jean-pierre chevenement kutatási, technológiai és iparügyi miniszter, michel jobert, külkereskedelmi miniszter, jack lang kulturális miniszter, jacques attali, a köztársasági elnök különleges tanácsadója, michel vauzelle, az elnöki palota

li

bel

- 23 -

1982.07.08.

szóvivője, hubert vedrine, a köztársasági elnök főtitkárságának technikai szakértője, paul guimard, a köztársasági elnök főtitkárságának munkatársa, pierre morel, a köztársasági elnök kabinetjének munkatársa, jacques andreani, a külügyminisztérium politikai igazgatója, bertrand dufourcq, a külügyminisztérium európai igazgatója, jerome clement, a miniszterelnök kabinetjének technikai tanácsadója, harris puisais, a külügyminiszter különleges megbízottja és jacques lecompt, franciaország budapesti nagykövete.  
/folyt/

dg/zsu hgy  
13.19 080782 1647

.-

sb0037 4 130 mtib1033

markója imre látogatása lengyelországban

1982. július 8. - dr. markója imre igazságügyminiszter meghívására kétnapos hivatalos látogatást tett a lengyel népköztársaságban a dr. markója imre igazságügyminiszter által vezetett küldöttség. a miniszterek mebeszéléseik során áttekintették a két ország közötti jogi-igazságügyi kapcsolatok továbbfejlesztésének lehetőségeit, és tájékoztatást adtak egymásnak a két ország igazságügyminisztériumai előtt álló feladatokról. a kétoldalú kapcsolatok mellett eszmecserét folytattak a szocialista országok igazságügyminisztériumainak idén ősszel sorra kerülő konzultatív tanácskozására történő felkészülésről is.

dr. markója imre igazságügyminisztert fogadta mirosław milewski, a lemp kb titkára és mieczyław f. rakowski, a lenyel népköztársaság miniszterelnök-helyettese. /mti/

jk/dg/zsu hgy  
13.22 080782 0856

sylvester

li

.-

bel

- 24 -

1982.07.08.

sb0038 1 130 mtib1034

ülést tartott a minisztertanács

1982. július 8. - a kormány tájékoztatási hivatala közli: <sup>9az</sup>

a minisztertanács csütörtöki ülésén megtárgyalta a szot elnökségének 1981. évi munkavédelmi helyzetről szóló tájékoztatóját. a tájékoztató alapján, amely az üzemi balesetek számának növekedéséről adott számot, felhívta a minisztériumok, a főhatóságok és a gazdálkodó szervek vezetőit, hogy a rendelkezésükre álló eszközökkel segítsék elő a balesetek megelőzését és a foglalkozási ártalmak csökkentését, a mulasztást elkövetőket pedig szigorúbban vonják felelősségre. felkérte a társadalmi szerveket, hogy a munkavédelmi helyzet javításához adják meg a szükséges támogatást.

a minisztertanács áttekintette az országgyűlés júniusi ülésén elhangzott képviselői javaslatokat és kötelezte a minisztériumok és az országos hatáskörű szervek vezetőit, hogy vizsgálják meg az indítványok megvalósításának lehetőségeit, s az eredményről tájékoztassák az országgyűlés elnökét, valamint a javaslatokat tevő képviselőket.

a kormány az állami tervbizottság előterjesztése alapján módosította a beruházások előkészítésére, engedélyezésére és megvalósítására vonatkozó jogszabályokat. a módosítás célja, hogy a beruházási rendszer jelenlegi keretei között egyszerűbbé és gyorsabbá válják a döntési folyamat, s a termelőberuházásoknál növekedjék a vállalatok önállósága és felelőssége.

a minisztertanács módosításokat határozott el a területi tervezés rendszerében. eszerint a területi tervező munkában javítani kell a központi irányító szervek közötti munkamegosztást és növelni szükséges a tanácsok hatáskörét. a kormány felhatalmazást adott rá, hogy a területi tervezés részét alkotó regionális és településrendezési tervezés továbbfejlesztését célzó javaslatokról, azok jóváhagyásra való előterjesztése előtt, kikérjék a szakmai és társadalmi szervek véleményét./mti/

i/dg/zsu hgy  
14.07 080782 1904

li

--

bel

- 25 -

1982.07.08.

sb0039 1 150 mtib1035

munkavédelmi helyzetkép /1. rész/

1982. július 8. - az elmúlt 10-15 évben tapasztalt kedvező folyamat után 1981-ben romlott a munkavédelmi helyzet, nőtt az üzemi balesetek száma - állapította meg csütörtöki ülésén a minisztertanács a szot elnökségének tájékoztatója alapján. 1982 első hónapjaiban is viszonylag sok súlyos üzemi baleset fordult elő.

az utóbbi egy-másfél év baleseti adatait csak bizonyos módosításokkal lehet összehasonlítani a korábbi esztendőkével, mert 1981. január 1. óta a munkába menet és jövet történő baleseteket, továbbá a kisiparosok és kiskereskedők üzemi baleseteit is számba veszik, ezenkívül a dolgozók most már kevésbé titkolják el az üzemi sérüléseket, amelyek kiheverésére 1981. január 1. óta száz százalékos baleseti táppénzt kapnak. vagyis nagy számban bejelentenek most már olyan baleseteket is, amelyek azelőtt is léteztek, de csak az utóbbi időben szerepelnek a kimutatásokban. ám ezek kiszűrésével, összehasonlítható adatok alapján is 11 százalékkal több sérülés történt 1981-ben az üzemekben, mint egy évvel korábban. a teljes körű számbavétel szerint pedig - beleértve a munkába menet és jövet történt sérüléseket is - 1981-ben 130 ezer üzemi baleset fordult elő, ebből 570 volt halálos kimenetelű. az esetek 62 százalékában a különböző járművek gondatlan vezetése, illetve a gyalogos figyelmetlensége követelt emberéletet, de sokan jártak szerencsétlenül azok közül is, akik megfelelő biztosítás nélkül dolgoztak az állványon, a tetőn.

szinte minden esetben kimutatható, hogy a fegyelmezetlenség, a figyelmetlenség vagy az ellenőrzés lazasága idézi elő közvetlen vagy közvetett módon a bajt. erre utalnak azok az adatok is, amelyeket az 1981-ben bevezetett egynevezett oktatási rendszer keretében a szot munkavédelmi tudományos kutatóintézete feltárt. az intézet 125 ezer üzemi baleseti jegyzőkönyvet dolgozott fel, és következtetésként sokféle lazaságra hívta fel a figyelmet. nem véletlen például, hogy a halálos üzemi balesetek száma megugrik a fizetést és a tömegesebben megünnepeelt névnapokat követő napokon. a legtöbb üzemi baleset pedig hétfőn és olyankor történik, amikor előzőleg éjszakába nyúló népszerű műsort adtak a tv-ben. nem lehet pontosan tudni, hogy a fáradtság játszik-e közre, vagy egyszerűen az élmények, a műsorok megvitatása vonja el a figyelmet a biztonságról, de a munkától is. mindenesetre nagyon fontos, hogy ezekben a kritikus időpontokban különösen nagy gonddal ellenőrizzenek az illetékesek. /folyt. köv./

sl/jk/sa hgy

14.08 080782 2523

li

--

sb0040 1 150 mtib1036

## munkavédelmi helyzetkép /2. rész/

az üzemi balesetek és a foglalkozási megbetegedések - az utóbbiak közül a bőrgyulladások a leggyakoribbak - visszaszorítása mindenekelőtt magának a dolgozónak és családjának az érdeke, de nagy jelentőségű a társadalom számára is. a 130 ezer üzemi baleset körülbelül 700 ezer közeli családtagot érint, a halálos üzemi balesetek nyomán pedig /a mezőgazdasági szövetkezetek adatai nélkül/ tavaly 259 kiskorú gyermek maradt édesanya vagy édesapja nélkül. üzemi baleset miatt a nem mezőgazdasági területen 1980-ban 2,2 millió, tavaly pedig már 2,7 millió napot töltöttek táppénzes állományban a sérültek. a mezőgazdasági termelőszövetkezetekben a táppénzes napok száma az utóbbi két évben 536 ezerről 656 ezerre emelkedett.

a népgazdaságban tapasztalható általános törekvésekkel összhangban a munkavédelem javításában is megnőtt a vállalatok önállósága, s ezzel felelőssége. a munkavédelem jogi szabályozása a népgazdaság egészében egységesebbé vált, ugyanakkor egyharmadára csökkentették a korábbi munkavédelmi rendelkezéseket. a vállalatok maguk ismerik a legjobban, hogy sajátos műszaki-gazdasági feladataikhoz milyen munkavédelmi intézkedések kapcsolódhatnak a leghatásosabban. ezeknek a teendőknek a középtávú és éves programját - a szociális terv részeként - tavaly készítették el első ízben a vállalatok. a szakszervezeti munkavédelmi felügyelők ellenőrzésének tapasztalatai szerint ezek a tervek megalapozottak, helyesen rangsorolják a vállalatok a munkavédelmi feladatokat, hogy a legfontosabbakra a szűkös anyagi eszközökből is jusson. /folyt. köv./

sl/jk/sa hgy

14.13 080782 1625

lx

-.-

sb0041 1 150 mtib1037

## munkavédelmi helyzetkép /3. rész/

a szot elnöksége tájékoztatójában több megoldatlan problémára is felhívta a figyelmet. rámutatott például, hogy a különböző típusú tárgoncák javítása, szervize alkatrészhiány és központi javítóházak hiánya miatt évek óta nagy problémát jelent. a vállalatoknak egy része egyedileg próbál megoldást keresni, de ez gazdaságtalan, és nem mindig eléggé szakszerű. célszerű lenne központosítottan szervezett és irányított bázist teremteni, s megszervezni a tárgoncavezetők képzését. az ipari gáziparok megfelelő karbantartását is sürgősen meg kellene oldani. a tudományos-technikai haladáshoz szorosan kapcsolódik az ergonómia, amelynek megteremtésére jónéhány helyen eredményes törekvések tapasztalhatók, e fontos munka összehangolása azonban még megoldatlan. a szot elnökségének álláspontja szerint szükséges lenne e feladatra kijelölni a megfelelő állami szervet, s további teendő az ergonómiai képzés, az ergonómiai munkahelyi bázisok bővítése. végül a szot elnöksége rámutatott, hogy a munkavédelmi helyzet javítása az irányítóktól, a vállalatoktól és a munkavédelmi felügyelőktől egyaránt állandó, gyors és hatékony intézkedéseket igényel. /mti/ sl/jk/zsu hgy

14.14 080782 1209

-.-

sb0042 4 130 mtib1038

pál Lénárdot,

1982. július 8. - a magyar tudományos akadémia főtitkárát tudományos érdemei elismeréséül a német demokratikus köztársaság tudományos akadémiaja külső tagjává választotta. /mti/

jk/sa dg hgy

14.29 080782 0223

lx

-.-

sb0043 4 150 mtib1042

negyven új uborkafajta

1982. július 8. - új uborkafajtákra hívták fel a termelők figyelmét csütörtökön kecskeméten, a zöldségtermesztési kutatóintézetben megtartott fajtabemutatón. az újdonságok jól helyettesítik a drága hollandifajtákat, amelyek egyelőre az itthoni termőterület mintegy 60 százalékát uralják. ez az arány jövőre már eltolódhat a hazaiak javára. a negyven új fajtajelölt közül jónéhány a legjobbnak tartott holland nimbusznak is versenytársa. ugyanakkor előnyük az itthoniaknak, hogy jobban alkalmazkodnak éghajlati viszonyainkhoz, és kevésbé reagálnak a különböző betegségekre. az ajánlottak között van a kecskeméti bőtermő, amelynek több változata is van, rövidebb-hosszabb tenyészidejű, s így másodvetésként is gazdaságosan termesztendő. termése kis maghású, ropogós húsú, és héján nem található durva szemölcsözöttség; ez jövőre már köztermesztésbe vonható. a kísérleti parcellán bemutatott fajták között voltak a jövő nagyüzemi hibridjei - amelyek betakarítása gépesíthető - és a háztáji gazdaságok folyton termő fajtái is. /mti/

László/bné/az/jk hgy

14.54 080782 1087

import-

-.-

sb0044 4 130 mtib1041

kitüntetés

1982. július 8. - a népköztársaság elnöki tanácsa glázer gézának, a szakszervezetek győr-sopron megyei tanácsa titkárának több évtizedes eredményes munkája elismerésül, nyugállományba vonulása alkalmából a munka érdemrend arany fokozata kitüntetést adományozta. a kitüntetést jakab sándor, a szot főtitkár-helyettese adta át. /mti/

jk/sa hgy

14.55 080782 0372

-.-

sb0045 4 130 mtib1043

elhunyt a divsz főtitkár-helyettese

1982. július 8. - tragikus körülmények között elhunyt michael john barnett, a demokratikus ifjúsági világszövetség főtitkár-helyettese, a sierra leone-i össznépi kongresszus párt központi bizottságának tagja, a párt nemzeti ifjúsági szövetségének helyettes főtitkára, aki 1981 eleje óta dolgozott a divsz budapesti irodájában. az elhunytat, aki a divsz célkitűzéseinek elkötelezett képviselője volt, a demokratikus ifjúsági világszövetség saját halottjának tekinti.

a kisz központi bizottsága és a divsz-iroda a sierra leone-i nemzeti ifjúsági szövetséghez intézett távirataiban együttérzését és részvétét fejezte ki a sierra leone-i és a nemzetközi ifjúsági mozgalmat ért súlyos veszteség miatt. /mti/

sr/jk/sa dg hgy

14.57 080782 0779

-.-

sb0046 4 130 mtib1045

javuló üzemegészségügyi ellátás - neb-vizsgálat baranyában

1982. július 8. - az utóbbi öt év alatt eredményesebbé vált az üzemegészségügyi szolgálat működése baranyában - állapította meg csütörtökön, pecsett tartott ülésén a megyei népi ellenőrzési bizottság. a testület az egészségügyi intézmények integrációjának - egybevonat szervezeti összehangolt működésének - hatásait értékelő jelentésében arról is beszámolt, hogy különösen a bányászok körében javult a munkaalkalmassági vizsgálatok hatékonysága. a baranya megyei kórház-rendelőintézet keretében fél évtizede működő üzemegészségügyi szakrendelés a dolgozókat ért munkahelyi ártalmak gyógyítására és megelőzésére, a bel- és bőrgyógyászati betegségek, a szilikózis, a vibráció és a zajártalmak okozta egészségkárosodások megállítására és kivédésére szerveződött. az integráció során az üzemegészségügyi szolgálat sikeres együttműködésre lépett a megelőző tevékenységben a megyei köjál munkaegészségügyi osztályával is. amint azt a népi ellenőrök megállapították, az üzemegészségügyi szolgálattal rendelkező munkahelyek is számottevően segítették az üzemorvosok munkáját, s ennek eredményességét jelzik a korszerűen felszerelt üzemorvosi rendelők.

jn

bel

- 30 -

1982.07.08.

a lakosság és az egészségügyi dolgozók véleményét is összegezve jelentésben a nép az integráció teljes körű megteremtését, illetve fejlődését gátló tényezőként mutatott rá a járó- és a fekvőbeteg intézetek szervezeti egységének hiányára és a körzeti orvosok szakmai és gazdasági felügyeletének kettősségére. az ülésen javasolták, hogy szabályozzák a körzeti és az üzemorvosok közötti munkamegosztást, javítsák a kölcsönös információszolgáltatást, és a jól működő intézmények példáját követve a nagyközségekben és az alsófokú településeken is szervezzenek egészségügyi központokat. /mti/

kász/bné/sa az hgy

15.12 080782 1833

--

sb0047 4 150 mtib1046

kite-zöldborsó

1982. július 8. - a kite igazgatósága csütörtökön nádudvaron megtartott ülésén úgy határozott, hogy a jövő esztendőktől kezdve kísérletképpen zöldborsót is termelnek kite-technológiával. a rendszer és a debreceni konzervgyár együttműködése révén háromezer hektáron vetnek a tavasszal zöldborsót, s a korszerű technológiával, valamint a jobb vetőmagellátással a hektáronkénti ötven mázsás átlagot akarnak elérni. az együttműködés keretében a debreceni konzervgyár vállalta, hogy kifizeti a rendszerközpontnak a borsótermelő gazdaságok helyett a technológiai, illetve szaktanácsadási díjat. az idén 126 ezer hektárral nőtt a rendszerbe bevont terület, s 737 ezer hektáron termelnek más különböző növényeket kite-technológiával; ezt növelik tovább a jövő esztendőben a zöldborsóval. /mti/

szü/éva/sa az hgy

15.20 080782 0843

Bzs

--

bel

- 31 -

1982.07.08.

sb0048 4 160 mtib1047

folklórbemutatók a kórusversenyen

1982. július 8. - a bartók béla x. debreceni nemzetközi kórusverseny résztvevői csütörtökön népművészet értékeiből adtak izelítőt: a kórusversenyen résztvevő 34 hazai és külföldi együttes szerepelt az egész napon át tartó folklórműsorban.

a kórusverseny pénteken fejeződik be délelőtti szakmai tanácskozást tartanak kodály kórusművei előadásáról, majd este 8 órakor a kossuth lajos tudományegyetemen ünnepi záróesttel, díjkiosztással és az elsődíjasok hangversenyével fejeződik be az ötnapos fesztivál. /mti/

szü/éva/sa az hgy

15.29 080782 0585

--

sb0049 4 130 mtib1048

etióp ellenőrzési küldöttség látogatása

1982. július 8. - július 4-8. között a kneb elnökének meghívására etióp ellenőrzési küldöttség tartózkodott hazánkban. a küldöttség, amelyet wondalye miheretu, az etióp dolgozók pártja szervező bizottságának tagja, a kb vizsgálati, fegyelmi és ellenőrzési osztályának vezetője vezetett, a központi népi ellenőrzési bizottság székházában eszmecsere folytatott a kneb vezetőivel az állami ellenőrzési szervezet munkájáról, ezen belül a népi ellenőrzés központi és területi szerveinek feladatairól, a közérdekű bejelentések intézéséről, továbbá ellenőrzés-oktatási kérdésekről. borbándi jános, a minisztertanács elnökhelyettese szerdán hivatalában fogadta wondalye miheretut és mekonen ghizakot, az etióp dolgozók népi ellenőrzési nemzeti bizottságának elnökét. a szívélyes, elvtársi légkörű megbeszélésen jelen volt szakali józsef, a kneb elnöke.

fogadta az etióp küldöttséget ballai lászló, az mszmp kb gazdaságpolitikai osztályának vezetője. a vendégek tájékoztak a pártellenőrzés, valamint az állami ellenőrzés pártirányításának kérdéseiről. itt tartózkodása során a delegáció tanulmányozta a

Bzs

pénzügyminisztérium ellenőrzési főigazgatóságának tevékenységét, s ellátogatott heves megyébe, ahol a megye politikai, gazdasági életével, a megyei, valamint a gyöngyösi járási, városi nevelőmunkájával ismerkedett. /mti/

jk/sa bc hgy

15.32 080782 1393

.-

sb0050 4 160 mtib1050

üvegkiállítás szekszárdon

1982. július 8. - a karcagi üvegyár ezernél több termékéből nyílt kiállítás csütörtökön a szekszárdi béri balogh ádám muzeumban. a kiállításon a legkülönbözőbb technikával készült használati, ipari és díszüvegeket tettek közzé a gyertyatartóktól a söröskupán és padlóvázán át a csillárokig és olvasólámpákig. bemutatják a különlegesen szép fátolüveget is, suha zoltán és veress zoltán szabadalmát. ez a háromrétegű, lényegében két külső réteg között repesztett üveg nem alkalmas olyan külső megmunkálásra, mint a káli-, nátron- vagy ólomüveg, ezért formáit úgy alakítják ki, hogy azokon fuvás után már ne igazítsanak. a kiállítás augusztus végéig tekinthető meg a szekszárdi muzeumban. /mti/

blb/kjné/sa ká hgy

16.03 080782 0762

Bus

.-

sb0052 4 150 mtib1052

ifju szakmunkások avatása nyiregyházán

1982. július 8. - csütörtökön nyiregyházán, a szabolcs-szatmár megyei építőipari vállalat központjában bensőséges ünnepségen köszöntötték a vállalat idén végzett szakmunkástanulóit. a 96 fiatal az elméleti ismereteket a nyiregyházi 107-es és 110-es számú szakmunkásképző intézetben szerezte, gyakorlati képzésükről pedig - 15 szakmában - a megye különböző pontjain dolgozó brigádoknál gondoskodtak. a most végzettek zöme a száév-nél kezd, néhányan a kelet-magyarországi közmű- és mélyépítő vállalat, valamint a nyiregyházi építő-szerelő vállalat szakmunkásai lesznek.

az ünnepélyes szakmunkásavatón adták át az arra érdemeseknek a „szakma kiváló tanulója”, versengésben elért helyezésükért járó jutalmakat. /mti/

kal/ummé/sa az hgy

16.26 080782 0796

.-

sb0053 4 150 mtib1053

a kazincbarcikai városi tanács ob ülése - nyolcezer kérdés a kazincbarcikai „telefondoktorhoz”,

1982. július 8. - kazincbarcikán másfélezer egészségügyi előadást és csaknem ötszáz szaktanfolyamot szervezett az elmúlt öt év során a vöröskereszt városi szervezete, amelyeknek több mint ötvenezer résztvevője, hallgatója volt. a szervezet széleskörű tevékenységét, a munka jól mérhető hatékonyságát elemezte csütörtöki ülésén kazincbarcika város tanácsának végrehajtó bizottsága. a városban, amely az elmúlt évben tizedszer nyerte el a „tisza, virágos város”, kitüntető címet, sokrétű és sokszínű a vöröskereszt együttműködése a tanáccsal, üzemekkel. ezt bizonyítja számos olyan jó kezdeményezés, amellyel még kevés településen találkozni napjainkban.

három évvel ezelőtt az egészségügyi felvilágosítás érdekében hozták létre a városban a „telefondoktor”, szolgáltatást. a siker teljes: tavaly már több mint nyolcezren kértek tanácsot, segítséget telefonon keresztül. a családvédelmet, az egészségvédelmet jól szolgálják a vöröskereszt alapszervezetek által életrehozott felvilágosító előadások. a vöröskereszt szervezet tevékenysége nyomán nőtt a különböző szűréseken, tanácsadásokon résztvevő

kazincbarcikaiak száma. sokat tesz a szervezet a rászoruló idős emberek és a kedvezőtlen helyzetű családok támogatásáért. a szervezet tevékenységéért kazincbarcika város tanácsának végrehajtó bizottsága köszönetet mondott. /mti/

bas/szn/kö az hgy

16.37 080782 1470

.-.

sb0054 4 130 mtib1054

kitüntetés

1982. július 8. - az elnöki tanács murányi istvánnak, a corvina kiadó műszaki vezetőjének, nyugállományba vonulása alkalmából, eredményes munkássága elismeréseként a munka érdemrend arany fokozatát adományozta. a kitüntetést csütörtökön tóth dezső művelődési miniszterhelyettes adta át. /mti/

sr/gg/sa dg ie

16.39 080782 0336

.-.

sb0055 4 160 mtib1055

csikszentmihályi róbert kiállítása

1982. július 8. - csikszentmihályi róbert munkácsy-dijas szobrászművész alkotásaiból nyílt kiállítás csütörtökön a műcsarnokban. a szentendrén élő fiatal művésznek az utóbbi négy esztendőben készült 7 mészki szobrát, az idő sorozatából négy alkotását és a három grácia című bronz kisplasztikáit mutatják be.

csikszentmihályi róbert számos hazai és külföldi csoportos, illetve egyéni kiállításon szerepelt. egyik legjelentősebb itthoni tárlata a petőfi irodalmi muzeumban volt, ahol a 70-es évek közepéig készült valamennyi művét felvonultatták. sok érméjét őrzik magyarországon a pécsi, a székesfehérvári, a debreceni muzeumban, a budapesti történelmi muzeumban, továbbá a londoni british, a krakkói nemzeti, és a ravennai dante muzeumban. görögországi tanulmányutja

Bu

nyomán készített szobra a megara-athéni skironio muzeum gyűjteményét gazdagítja.

a kiállítást augusztus 1-ig tekinthetik meg az érdeklődők. /mti/

cs/sa dg ie

16.42 080782 0988

.-.

sb0056 4 160 mtib1058 /felhasználható 21 órától!/  
koncertsorozat a postamuzeum udvarán

1982. július 8. - balatonszemesen, a postamuzeum udvarán csütörtökön koncertsorozat kezdődött. a magyar rádió fuvósötöse haydn, stamitz, ibert és rossini műveket adott elő.

a postamuzeum koncertsorozatnak az ideig a negyedik évadja, s mint az előző esztendőben ez évben is négy estén szórakoztatják a komolyzene dél-balatoni kedvelőit. július 15-én cimbalom- és gitárest lesz fábián mártá, szakály ágnes, kovács imre, és stankovits béla közreműködésével, majd július 29-én a kaposvári barokk együttes, augusztus 5-én a reneszansz együttes ad műsort. /mti/

gom/ká/kö ie

17.14 080782 0630

Bu

.-.

bel

- 36 -

1982.07.08.

sb0057 4 160 mtib1059

hajdu-bihar megye népművészete szombathelyen

1982. július 8. - a hajdu-bihar megyében élő népművészek alkotásaiból nyílt kiállítás csütörtökön szombathelyen, a megyei művelődési és ifjúsági központban. a bemutatott többszáz tárgy méltán reprezentálja az alföldi megye gazdag népművészetének erejét, sokféleségét.

a megyei művelődési központok között néhány esztendeje jött létre kapcsolat az egyes tájak népművészetének kölcsönös bemutatására: szombathelyen minden második évben kiállítótermet kap egy-egy távolabbi vidék, s eddig tolna, békés és borsod megye népművészei mutatkoztak be. /mti/

kre/sa ká ie

17.15 080782 0631

-. -

sb0058 4 160 mtib1060 /felhasználható: 21 órától!/  
megnyílt a boglárlellei nyári színház

1982. július 8. - negyedik évadját nyitotta meg csütörtökön este a kaposvári csiky gergely színház nyári színháza boglárlellein. a vörös kápolna előtti színpadon ismét előadták a tavalyi évad nagy sikerét: molliére a nők iskolája című vígjátékát. a darab rendezője a színház jászai-dijas igazgatója: babarczy lászló. a díszlet- és jelmeztervező szegő györgy. a főbb szerepeket rajhona ádám, csonka ibolya, spindler béla, bezeredy zoltán, csákányi eszter, tóth béla, galkó bence, dánffy sándor és serf egyed alakították.

a kétszáz nézőt befogadó nyári színház következő bemutatója július 28-án lesz. ekkor ács jános rendezésében kerül színpadra georg büchner: leonce és léna című vígjátéka. /mti/

gom/sa ká ie

17.19 080782 0769

Bn

-. -

bel

- 37 -

1982.07.08.

sb0059 1 130 mtib1062

francois mitterrand /4. rész/

a plenáris tárgyalásokon kádár jános és francois mitterrand tájékoztatta a résztvevőket négyszemközti megbeszélésükről, amelyen áttekintették a nemzetközi élet időszerű kérdéseit, s a két ország helyzetét, kapcsolatainak alakulását. értékelésük szerint tárgyalásukat őszinte, nyílt, jó légkör, a kölcsönös érdeklődésre számottartó témák felelősségteljes és konstruktív megközelítése jellemezte. ugyancsak hasznosnak minősíthetők a magyar és a francia vezető politikusoknak a délelőtti órákban - a négyszemközti találkozóval egyidőben - megtartott eszmecserei is, amelyek eredményeiről a plenáris megbeszélésen számoltak be. marjai józsef és veress péter michel jobert-rel, puja frigyos claude cheysson-nal, méhes lajos jean-pierre chevenement-nel, köpeczi béla pedig jack lang-gal tárgyalt. (és tetényi pal)

a magyar-francia kapcsolatok különböző területeiről szólva mindkét fél értékelése szerint érzékelhető az együttes szándék, a politikai akarat, s megvannak a lehetőségek is a kölcsönösen előnyös együttműködés további bővítésére, kiterjesztésére. egybehangzó vélemény volt, hogy a francia elnök magyarországi látogatása jól szolgálja e törekvés gyakorlati megvalósítását. közös álláspont alakult ki abban, hogy a rendszeres politikai párbeszéd mind a kétoldalú, mind a nemzetközi kérdések megoldására irányuló törekvésekben alapvető fontosságú. kifejezték mindkét fél érdekeltségét abban, hogy az utóbbi években erősödő - ám még a számos kiaknázatlan lehetőséget rejtő - gazdasági, kereskedelmi kapcsolatok az eddigieknél is gyorsabban fejlődjenek; így a termelési kooperációk megvalósításában, a műszaki-tudományos együttműködésben, a két nép szellemi értékeit gazdagító, gyümölcsöző kulturális kontaktusok jövőjéről is biztató, a közös munka számos lehetőségét, területét felsorakoztató kép rajzolódott ki a tárgyalásokon. /folyt. köv./

-ár/pá/sa ie

17.28 080782 1895

Bu

-. -

bel

- 38 -

1982.07.08.

sb0060 4 160 mtib1063 /felhasználható 21 órától!/  
a bakkhánsnők bemutatója a zichy-kastélyban

1982. július 8. - csütörtökön mutatták be a zichy-kastély udvarában euripidész bakkhánsnők című tragédiáját devecseri gábor fordításában, ruszt józsef rendezésében. ezzel az eddig is népszerű hangversenyhelyszín a főváros újabb szabadtéri színpadává vált. a három főszerepet törőcsik mari, trokán péter és balkay géza alakította. a produkció érdekessége, hogy a klasszikus műhöz kísérezően a pink floyd együttes számait használták fel.

a klasszikus görög triász legifjabb tagja, euripidész nem osztozott a másik két tragédiaköltő, aischülosz és szophoklész elismerésekkel teli életében. kortársai nem túlzottan kedvelték: idegenkedtek merész színpadi újításaitól, szókimondó kritikájától. kilencvenkét művéből 18 maradt ránk, több, mint két társának együttléve. különösen nőalakjai gyakoroltak maradandó hatást a világirodalomra. élete végén a háboruktól és belső harcoktól terhes athénból makedóniába vándorolt, s itt írta időszerűségünk előtt 406-ban legpesszimistább művét, a bakkhánsnőket, amelyet halála után mutattak be athénban. a szerző e művében az európai drámatörténet legősibb témáját dolgozta fel. a cselekmény főszereplője dionüszosz, a bor és a mámor istene, akinek kultusza ellen thébában pentheusz király sikertelenül harcolt. e különös, vad drámában euripidész megrázó művészi erővel ábrázolja, miként aratnak diadalt az elszabadult ösztönök a józan ész, az értelem fölött.

a bakkhánsnőket augusztus 8-ig még 17-szer tűzik műsorra. /mti/

da/pá/kö dg ie

17.35 080782 1549

Jrs

--

bel

- 39 -

1982.07.08.

sb0061 4 150 mtib1065

kitüntetés

1982. július 8. - a népköztársaság elnöki tanácsa több évtizedes eredményes munkássága elismerésül antal simonnak, a szentistváni vii. pártkongresszus tsz elnökének, nyugállományba vonulása alkalmából a szocialista magyarországért érdemrend kitüntetés adományozta. a kitüntetést ladányi józsef, a a borsod-abauj-zemplén megyei tanács elnöke adta át. /mti/

kg/ka/sa sl ie

17.57 080782 0401

--

sb0062 4 130 mtib1066

magyar-koreai egészségügyi együttműködés

1982. július 8. - magyar-koreai egészségügyi együttműködési munkatervet írt alá csütörtökön dr. hutás imre egészségügyi miniszterhelyettes és kim jong szun, a koreai népi demokratikus köztársaság budapesti nagykövete. a két évre szóló munkaterv a többi között információ- és orvosszakkönyv-cseréről intézkedik. együttműködnek a két ország szakemberei a tudományos kutatásokban, tanulmányozzák egymás intézményeiben a gyógyító munkát, s rendszeresen kicserélik szakmai tapasztalataikat. /mti/

pá/sa dg ie

18.02 080782 0564

Jrs

--

bel

- 40 -

1982.07.08.

sb0063 4 150 mtib1067

megsüllyedt az uttest a nyiregyházi főuton

1982. július 8. - csütörtökön, a déli órákban eddig még kiderítetlen okból nyiregyházán, a zrinyi ilona utca 7. számú ház előtt megsüllyedt az utfelület. a nyiregyházi közterületfenntartó vállalat e helyen álló szeméthyűjtő gépjárműve, a horpadásban rekedt, a megrongálódott kocsit a tűzoltók szabadították ki.

a kpm közuti igazgatóságának szakemberei az ügyben megkezdték a vizsgálatot. mivel a sérült utburkolat további omlásától kell tartani, a nyiregyháziak főutcáját lezárták. /mti/

kal/umné/kö az ie

18.04 080782 0573

-. -

sb0064 4 160 mtib2040 /felhasználható 20 óraker!/  
gruz szimfonikusok vendégjátéka szolnokon

1982. július 8. - a szolnoki nyár 82 kulturális programjának keretében a gruz szimfonikus zenekar vendégszerepelt csütörtökön az alföldi megyeszékhelyen. a harminckét tagú együttes liana iszakadze hegedűművész vezetésével a városi tanács dísztermében adott koncertet a szolnoki zenekedvelőknek. többek között bemutatták schumann keleti képek, gluck: don juan és rossini: iii. szonáta című szerzeményét. /mti/

laz/kö az ie

18.11 080782 0482

*Bn*

-. -

bel

- 44 -

1982.07.08.

sb0065 4 130 mtib2042

korom mihály előadása a kisz-vezetők tanfolyamán

1982. július 8. - korom mihály, az mszmp politikai bizottságának tagja, a kb titkára csütörtökön szarvasra látogatott, és az egyetemi és főiskolai kisz-szervezetek vezetőinek tanfolyamán tájékoztatást adott időszzerű belpolitikai kérdésekről. előadásában és a résztvevők kérdéseire adott válaszában szólt az államélet, az államigazgatás, a gazdasági és kulturális politika több időszzerű kérdéséről. a művelődéspolitikai kérdések között foglalkozott az iskolai nevelés, az oktatás fejlesztésének teendőivel. /mti/

gg/sa dg ie

18.16 080782 0591

-. -

sb0066 4 160 mtib2043

grafikai kiállítás

1982. július 8. - az ndk grafikus művészetének jelentős képviselői: klaus ensikat, heinz handschick és gert wunderlich alkotásaiból kiállítás nyílt csütörtökön a kőbányai pataky istván művelődési központban.

a berlini klaus ensikatnak könyvillusztrációi, rajzai, heinz handschicknak filmplakátjai láthatók, a lipcsei grafikai és könyvművészeti főiskola tanárának, gert wunderlichnek pedig betűplakátjait, könyvterveit állították ki. a több mint 200 művet bemutató tárlat képet ad arról, hogy az alkalmazott grafikusművészet az ember közvetlen környezetét - a könyvborítótól az illusztrációig, a filmplakátig - alakítja, formálja, esztétikussá teszi.

a tárlat - amelyet tamás ervin festőművész, a magyar képző- és iparművészek szövetségének alelnöke nyitott meg - július 30-ig látható. /mti/

i ri/tr/kö bc ie

18.18 080782 0857

*Bu*

-. -

bel

- 42 -

1982.07.08.

sb0067 4 180 mtib2044

időjárásjelentés

1982. július 8. - az országos meteorológiai intézet jelenti csütörtökön este:  
erősödik a felmelegedés

várható időjárás péntek estig: nappali gomolyfelhőképződés várható, egy-két helyen zápor lehet. az északi szél időnként még megélénkül. a hőmérséklet kora délután 24 és 28 fok között lesz.  
/mti/

pá/sa ie

18.30 080782 0365

-.-

sb0068 4 130 mtib2048

magyar-svéd egészségügyi ellátási egyezmény

1982. július 8. - magyar-svéd egészségügyi ellátási egyezményt irt alá dr. schultheisz emil egészségügyi miniszter és karin söder szociálisügyi miniszter - aki svéd egészségügyi küldöttség élén tartózkodik hazánkban - csütörtökön, a duna intercontinental szállóban. az egyezmény értelmében az átmenetileg egymás országában tartózkodó svéd, illetve magyar állampolgárokat heveny megbetegedéskor vagy más halaszthatatlan esetekben ugyanolyan kórházi ellátásban részesítik, mint a saját állampolgárokat. nem vonatkozik azonban ez a megállapodás azokra, akik azért utaznak a másik országba, hogy az ottani egészségügyi ellátás előnyeit élvezzék. /mti/

me/pá/sa dg ie

19.02 080782 0725

32

-.-

bel

- 43 -

1982.07.08.

sb0069 4 150 mtib2049

pénteken megnyilik ismét a Lukács uszoda

1982. július 8. - pénteken újra megnyitják a Lukács fürdőt, amely - az árpád fejedelem utján, a komjádi uszoda előtti parkoló területén a vízművek 500 milliméteres főnyomóvezetékének eltörése miatt - két napig zárva volt. a több ezer köbméternyi kiömlött víz ugyanis elárasztotta az alacsonyabban fekvő részeket, így egyebek közt a Lukács fürdő és az országos reuma és fizioterápiás intézet új szárnyépületének alagsorát. a vízművek szakemberei hamarosan megjavították a sérült csövet, s az elárasztott helyekről a tűzoltóság közreműködésével kiszivattyúzták a vizet. a beázás időleges zavart okozott az áram- és a vízszolgáltatásban, a szakemberek csütörtök estig a legfontosabb központok működését helyreállították. néhány gyógyszerellátás azonban még pénteken is szünetel. /mti/

os/pá/sa ie

19.03 080782 0854

-.-

sb0070 1 130 mtib2054

francois mitterrand... /5. rész./

délután francois mitterrand és kísérete a magyar mezőgazdasággal, a szövetkezeti parasztság életével ismerkedett, amennyire ezt egy rövid látogatás programja lehetővé tette. az elnök a pest megyei dunavarsányi petőfi mezőgazdasági termelőszövetkezetet kereste fel. vidéki útjára elkísérte losonczy pál és puja frigyos.

a község művelődési otthonában váncsa jenő mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszter és tresser pál, a téesz elnöke fogadta a vendégeket, s tájékoztatta őket a 6.400 hektáron gazdálkodó nagyüzem, a 4.100 tagu kollektiva munkájáról, eredményeiről, s elmondotta, hogy tavaly átlagosan 61 ezer forint jövedelem jutott egy dolgozóra csak a közös munkából. tresser pál röviden felvázolta azt az utat is, amelynek során a mai sikereikhez vezető döntések formálódtak. a gyenge minőségű homokos földön gazdálkodó szövetkezet igyekezett jövőjét adottságai nak megfelelően alakítani: állattenyésztésre, tej- és hustermelésre szakosodtak, s a növénytermesztés elsősorban a takarmányellátást szolgálja. termékeik egy részét emellett saját üzemeikben dolgozzák fel, tartósított savanyúságot, konzervet készítenek. e többféle, egymásra épülő tevékenység ad biztonságos megélhetést az ittenieknek - tünt ki a

tájékoztatóból -, mint ahogyan jól kiegészítik a szövetkezet jövedelmét az ipari melléküzemágak is. a fafeldolgozó műhely izléses használati cikkeivel francois mitterrand is megismerkedett a rögtönzött termékbemutatón, sőt, vendéglátói megajándékozták egy szépen festett, népművészeti formákat őrző székkal. a köztársasági elnök az üzem vezetőjével, egyszersmind a butor tervezőjével, szegedi ferencsel beszélgetve az erdők, mezők világának ismerőjeként érdeklődött az e vidéken élő fafajtákról, a gazdaság más vezetőitől pedig a növénytermesztés körülményeiről. elismeréssel szólt a hektáronkénti 50 mázsás kukoricatermésről, mondván, hogy hasonló feltételek között hazájában sem magasabbak a hozamok.

a látottakból, s tresser pál szavaiból az is kitűnt, hogy a téesz nemcsak hasznosítani igyekszik a korszerű technika adta lehetőségeket, hanem tudományos intézetekkel együttműködve részt vállal az új kutatási eredmények kidolgozásából, elterjesztéséből is. a szarvasmarhatelepen tett séta során például olyan önműködő takarmánykeverő és elosztó-rendszert mutattak meg, amelynek segítségével két dolgozó több mint 1200 tehenet lát el.

/folyt. köv./

21.17 080782 2429

.-

sb0071 1 130 mtib2055

francois mitterrand.../6.rész./

a vendégeket ezután még jelentősebb új módszerről, a tehénembrió-átültetésről tájékoztatták. az eljárás lényege, hogy a kiváló tulajdonságú tehenekből a magzatokat csekélyebb tenyésztékű tehenekbe operálják át, így az előbbieknél a szokásos egy helyett évi 4-5 utódjuk lehet. a francia elnök kérdésére elmondták, hogy egy éve kezdtek meg itt e módszer nagyüzemi megvalósítását, s ígéretesek az eddigi eredmények.

a látogatás a gazdaság nyulfarmján folytatódott, amely a nyultermelési rendszer központjaként tenyészállatokkal látja el azokat a kistermelőket, akik háztájiban nevelik az állatokat, s adják el a szövetkezetnek. az együttműködéssel mindenki jól jár, a téesz évi háromezer tonna vágónyulat exportál, a többi között franciaországba is, a vállalkozók pedig - a gazdaságtól kapott takarmány és a szaktanácsadás segítségével - tisztos mellékjövedelemhez juthatnak. ez a munka tölti ki a második műszakját wagner istvánnak és családjának is, akinek portájára bekopogtattak a vendégek. a rövid pihenő során - miközben

3us

megízlelték a gazda saját termésű borát - sok minden szóba került: azok a küzdelmes évek, amelyek alatt a gazdaság megerősödött, s tagjai is gyarapodtak anyagiakban, a modern termeléshez szükséges tudásban egyaránt. itt végződött a francia elnök vidéki programja, dunavarsányból a késő délutáni órákban sétahajón tért vissza budapestre. /mti/

t ár/gg/sa ie

21.28 080782 1439

.-

sb0072 4 180 mtib2058

tartalomjegyzék /1. rész/

1982. július 8. - mai belpolitikai hireink tartalomjegyzéke:

sb0006 élénkülő vállalkozási kedv /1. rész/  
 sb0007 élénkülő vállalkozási kedv /2. rész/  
 sb0008 a legnagyobb szállítók között  
 sb0009 újabb iratok  
 sb0010 kúkereskedelem és  
 sb0011 a mtesz és a  
 sb0012 vadaskert velencén  
 sb0013 diót törnek, mogyorót válogatnak  
 sb0014 bioinvest  
 sb0015 háztáji a bólyi kombinátban  
 sb0016 csiperke  
 sb0017 tanyaszállók  
 sb0018 magyar-francia régészeti  
 sb0019 új rába motorok vizsgálja  
 sb0020 fácán-eresztés somogyban  
 sb0021 francois mitterrand /1. rész/  
 sb0022 francois mitterrand /2. rész/  
 sb0023 anyagtakarékossági  
 sb0024 a tizezredik tonna borsó  
 sb0025 spanyolországban a kiszív  
 sb0026 újabb eredményhirdetés a  
 sb0027 az új üzemcsarnokban 190 ezer  
 sb0028 új gabonatórók kunhegyesen  
 sb0029 balesetek  
 sb0030 elhunyt dr. erdős imre  
 sb0031 vízügyi tervegeztető tárgyalás  
 sb0032 időjárásjelentés /1. rész/  
 sb0033 időjárásjelentés /2. rész/  
 sb0034 az ibusz utazási ajánlatai

3us

bel

- 46 -

1982.07.08.

sb0035 francois mitterrand /3. rész/  
sb0036 markója imre látogatása  
sb0037 ülést tartott a minisztertanács  
sb0038 munkavédelmi helyzetkép /1. rész/  
sb0039 munkavédelmi helyzetkép /2. rész/  
sb0040 munkavédelmi helyzetkép /3. rész/  
sb0041 páál Lénárd kitüntetés  
sb0042 kitüntetés  
sb0043 negyven új uborkafajta  
sb0044 elhunyt a divsz főtitkár-helyettese  
sb0045 javuló üzemegészségügyi  
/folyt. köv./ kö

21.50 080782 1399

-. -

sb0073 4 180 mtib2059

tartalomjegyzék /2. rész/

sb0046 kite-zöldborsó  
sb0047 folklórbemutatók a kórusversenyen  
sb0048 etióp ellenőrzési küldöttség  
sb0049 üvegkiállítás szekszárdon  
sb0050 törölve!  
sb0051 ifjú szakmunkások avatása  
sb0052 a kazincbarcikai városi tanács  
sb0053 kitüntetés  
sb0054 csikszentmihályi róbert  
sb0055 koncertsorozat a postamuzeum  
sb0056 hajdu-bihar megye népművészete  
sb0057 megnyílt a boglárlellei nyári  
sb0058 francois mitterrand /4. rész/  
sb0059 a bakkhánszók bemutatója a  
sb0060 kitüntetés  
sb0061 magyar-koreai egészségügyi  
sb0062 megsüllyedt az uttest  
sb0063 francois mitterrand /5. rész/  
sb0064 francois mitterrand /6. rész/  
sb0065 tartalomjegyzék /1. rész/  
sb0066 tartalomjegyzék /2. rész/

készült az mti belföldi főszerkesztőségében

Bzs

bel

- 47 -

1982.07.08.

főszerkesztő: pásztor jános  
szerkesztette: fehér péter, halasi györgy, izsák erika

- v é g e -

/mti/ kö-sa

21.50 080782 0891

Bzs

-. -

